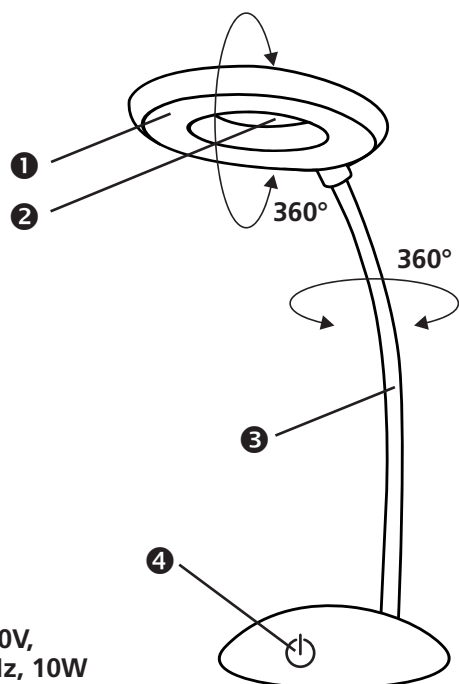


- (D) Gebrauchsanweisung
 (GB) Instructions for use
 (F) Mode d'emploi
 (NL) Gebruiksaanwijzing

- (S) Bruksanvisning
 (PL) Instrukcja obsługi
 (CZ) Návod k použití
 (SK) Návod na použitie

Maximex®



220-240V,
50/60Hz, 10W

Maximex
 9936800500

A
 B
 C
 D
 E
 F
 G

5
 kWh/1000h

2019/2015

LED Schreibtischleuchte mit Lupe

- 1 LEDs
 2 Lupe
 3 Flexibler Schwanenhals
 4 Touch-Dimmer:
 1-3x Drücken: 3 Helligkeitsstufen
 (80 / 140 / 280 Lumen)
 4. Mal Drücken: AUS

Achtung!

- Bauen Sie das Gerät nicht selbsttätig auseinander - Stromschlaggefahr!
- Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten Adapter und das mitgelieferte Verbindungskabel.
- Um Beschädigungen zu vermeiden, biegen Sie den Lampenhals nicht zu stark.
- Setzen Sie die Lampe nicht hohen Temperaturen oder direkter Sonneneinstrahlung aus und verwenden Sie nicht in feuchter Umgebung.
- Schauen Sie nicht direkt in die LED-Lichtquelle, um Augenschäden zu vermeiden.
- In den folgenden Fällen trennen Sie die Lampe sofort von der Stromquelle und nutzen Sie sie nicht mehr:

- defektes Stromkabel, defekter Stecker
- wenn der Lampenfuß feucht oder nass ist
- bei Beschädigungen am flexiblen Lampenarm oder an der Außenhülle
- wenn Dampf oder Funken aus der Lampe austreten
- wenn die LED-Einheit flackert oder beschädigt ist

Technische Daten:

Lichtstrom (Ra>): >80
 Lichtausbeute (lm/w): 68 LM/W
 Lichtstrom (lm): 320lm±10%
 Wattleistung (W): 4,8W±10%
 Eingangsspannung: DC 12V / 0,5A
 Anzahl LEDs: 24
 Farbtemperatur (K): 5000-6200
 Lichtintensität (35 cm): 1000Lx±10%

LED desk light with magnifying glass

- 1 LEDs
 2 Magnifying glass
 3 Flexible swan neck
 4 Touch dimmer:
 Press 1-3 times: 3 levels of brightness
 (80 / 140 / 280 Lumen)
 4. Push once: OFF

Caution!

- Do not disassemble the device yourself - risk of electric shock!
- Use only the adapter and the connection cable supplied.
- To prevent damage, do not bend the lamp neck too much.

· Do not expose the lamp to high temperatures or direct sunlight and do not use in a damp environment.

· Do not look directly into the LED light source to avoid eye damage.

· In the following cases, disconnect the lamp immediately from the power source and stop using it:

- defective power cable, defective plug
- if the lamp base is damp or wet
- if there is damage to the flexible lamp arm or to the outer shell
- if the lamp produces steam or sparks
- if the LED unit flickers or is damaged

Technical data:

Luminous flux (Ra>): > 80
 Light yield (lm / w): 68 LM/W
 Luminous flux (lm): 320lm±10%
 Wattage (W): 4.8W±10%
 Input voltage: DC 12V / 0.5A
 Number of LEDs: 24
 Colour temperature (K): 5000-6200
 Light intensity (35 cm): 1000Lx±10%

LED Lampe de bureau LED avec loupe

- 1 LED
 2 Loupe
 3 Col de cygne flexible
 4 Gradateur tactile
 Appuyer 1 à 3 x : 3 niveaux de luminosité
 (80 / 140 / 280 lumens)
 Appuyer 4 fois : la lampe s'éteint

Attention !

- Ne démontez pas la lampe vous-même - risque d'électrocution !

- Utilisez uniquement l'adaptateur et le câble de raccordement fournis.

- Pour éviter tout dommage, ne pliez pas trop le col de la lampe.

- N'exposez pas la lampe à des températures élevées ou à la lumière directe du soleil et ne l'utilisez pas dans des environnements humides.

- Ne regardez pas directement dans la source lumineuse LED pour éviter des lésions oculaires.

- Dans les cas suivants, débranchez immédiatement la lampe du secteur et ne l'utilisez plus :

- câble d'alimentation défectueux, fiche défectueuse
- socle de la lampe humide ou mouillé
- dommages au bras flexible de la lampe ou à l'enveloppe extérieure de la lampe
- vapeur ou étincelles s'échappant de la lampe
- unité LED clignote ou endommagée

Données techniques :

Flux lumineux (Ra>) : >80
 Efficacité lumineuse (lm/w) : 68 LM/L
 Flux lumineux (lm) : 320lm±10%
 Puissance (W) : 4,8W±10%
 Tension d'entrée : DC 12V / 0,5A
 Nombre de LED : 24
 Température de couleur (K) : 5 000-6 200

LED led bureaulamp met loep

- 1 Leds
 2 Loep
 3 Flexibele zwanenhals
 4 Touchdimmer
 1-3x drukken: 3 lichtstanden
 (80 / 140 / 280 Lumen)
 4e keer drukken: UIT

Opgelet!

· Demonteer het apparaat niet zelf - Gevaar op elektrische schok!

· Gebruik uitsluitend de meegeleverde adapter en de meegeleverde verbindingkabel.

· Om beschadigen te vermijden, buigt u de lampenhals niet te hard.

· Stel de lamp niet bloot aan hoge temperaturen of directe zonnestralen en gebruik deze niet in een vochtige omgeving.

· Kijk niet rechtstreeks in de led-lichtbron om schade aan de ogen te vermijden.

· In de volgende gevallen koppelt u de lamp onmiddellijk van de stroombron los en gebruikt u deze niet meer:

- defecte stroomkabel, defecte stekker
- als de voet van de lamp vochtig of nat is
- bij beschadigen aan de flexibele lampenarm of aan de buitenbekleding
- als damp of vonken uit de lamp komen
- als de led-eenheid flakkert of beschadigd is

Technische gegevens

Lichtstroom (Ra>): >80
 Lichtrendement (lm/w): 68 LM/W
 Lichtstroom (lm): 320lm±10%
 Wattvermogen (W): 4,8W±10%
 Beginspanning: DC 12V / 0,5A
 Aantal leds: 24
 Kleurtemperatuur (K): 5000-6200
 Lichtintensiteit (35 cm): 1000Lx±10%

- DE Gebrauchsanweisung
- EN Instructions for use
- FR Mode d'emploi
- NL Gebruiksaanwijzing

- SE Bruksanvisning
- PL Instrukcja obsługi
- CZ Návod k použití
- SK Návod na použitie

Maximex®

LED-skrivbordslampa med förstori

- 1 LED-lampor
- 2 Förstoringsglas
- 3 Flexibel svanhals
- 4 Touch-dimmer
- 1-3 tryck: 3 ljusnivåer (80 / 140 / 280 lumen)
- 4:e trycket: AV

Observera!

- Ta inte isär apparaten på egen hand - risk för elstötar!
- Använd endast den medlevererade adaptern och den medlevererade anslutningskabeln.
- Böj inte lamphalsen för mycket för att undvika skador.
- Utsätt inte lampan för höga temperaturer eller direkt solljus och använd den inte i fuktiga miljöer.
- Titta inte rakt in i LED-ljuskällan, för att undvika ögonskador.
- Koppla ur elen omedelbart från lampan och använd den inte längre:
- elkabel eller kontakten är defekta
- om lampfoten är fuktig eller blöt
- vid skador på den flexibla lampfoten eller på höljet
- om det kommer ånga eller gnistor ur lampan
- om LED-enheten flimrar eller är skadad

Tekniska data

- Ljusflöde (Ra>): >80
- Ljusutbyte (lm/w): 68 LM/W
- Ljusflöde (lm): 320lm±10%
- Wattal (W): 4,8W±10%
- Ingångsspänning: DC 12V / 0,5A
- Antal LED-lampor: 24
- Färgtemperatur (K): 5000-6200
- Ljusintensitet (35 cm): 1000Lx±10%

LED lampa biurkowa z lupą

- 1 LED
- 2 Lupa
- 3 Elastyczne ramię
- 4 Ściemniacz dotykowy
- 1 - 3 naciśnięcia: 3 stopnie jasności (80 / 140 / 280 lumenów)
- 4. naciśnięcie: Wyl.

Uwaga!

- Urządzenia nie należy rozkładać samodzielnie
- niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!
- Używać wyłącznie z złączonym adapterem oraz przewodem przyłączeniowym.
- Aby nie spowodować uszkodzeń, ramienia lampy nie należy dociąć zbyt mocno.
- Nie należy wystawiać lampy na działanie zbyt wysokiej temperatury lub bezpośrednie działanie promieni słonecznych, a także stosować jej w środowisku o dużej wilgotności.
- Nie należy patrzeć bezpośrednio w źródło światła, jakim jest układ LED, bo może to uszkodzić wzrok.
- W wymienionych niżej przypadkach należy lampę natychmiast odłączyć od źródła zasilania i więcej jej nie używać:
- uszkodzony przewód zasilający lub wtyczka
- jeśli podstawa lampy jest wilgotna lub mokra
- w przypadku uszkodzenia elastycznego ramienia lampy lub zewnętrznego poszycia
- jeśli z lampy wydobywają się iskry lub para
- jeśli układ LED miga lub jest uszkodzony

Dane techniczne

- Strumień świetlny (Ra>): >80
- Skuteczność świetlna (lm/w): 68 LM/W
- Strumień świetlny (lm): 320lm±10%
- Moc (W): 4,8W±10%
- Napięcie wejściowe: 12V / 0,5A DC
- Liczba LED: 24
- Temperatura barwowa (K): 5000-6200
- Intensywność światła (35 cm): 1000Lx±10%

LED stolní lampa s lupou

- 1 LED žárovky
- 2 Lupa
- 3 Ohebný krk
- 4 Dotykový stmívač
- Stisknutí 1-3x: 3 stupně jasu (80 / 140 / 280 lm)
- Stisknutí 4x: VYP

Pozor!

- Přístroj nesmíte sami rozmontovat – nebezpečí zásahu elektrickým proudem.
 - Používejte výhradně dodaný adaptér a přípojovací kabel.
 - Pro vyloučení poškození příliš silně neohýbejte krk lampy.
 - Lampu nevystavujte působení vysokých teplot nebo přímému slunečnímu záření. Nepoužívejte ji ve vlhkém prostředí.
 - Nedívejte se přímo do světelného zdroje LED, aby nedošlo k poškození očí.
 - V následujících případech okamžitě odpojte lampu od zdroje napájení a již ji nepoužívejte:
 - vadný napájecí kabel, vadná zástrčka
 - když je základna lampy vlhká nebo mokrá
 - při poškození ohebného ramena lampy nebo vnějšího pláště
 - pokud z lampy uniká pára nebo vznikají jiskry
 - pokud LED jednotka bliká nebo je poškozená
- Technické údaje**
- Světelný tok (Ra>): >80
 - Světelná účinnost (lm/W): 68 lm/W
 - Světelný tok (lm): 320 lm±10 %
 - Výkon (W): 4,8 W±10 %
 - Vstupní napětí: DC 12 V / 0,5 A
 - Počet LED: 24
 - Barevná teplota (K): 5 000-6 200
 - Intenzita osvětlení (35 cm): 1 000 Lx±10 %

LED lampa na pisací stół s lupou

- 1 LED diódy
- 2 Lupa
- 3 Flexibilny łabutí krk
- 4 Dotykowy stmievač
- Stłacić 1-3x: 3 stopnie jasności (80 / 140 / 280 lumenów)
- 4. krát stłacić: VYPNÚT

Pozor!

- Prístroj svojvoľne nedemontujte - nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
 - Použite výhradne dodaný adaptér a dodaný spojovací kábel.
 - Aby sa zabránilo poškodeniam, nadmerne neohýbajte krk lampy.
 - Lampu nevystavujte vysokým teplotám ani pramenu slnečnému žiareniu a nepoužívajte ju vo vlhkom prostredí.
 - Nepozerajte sa priamo do svetla vychádzajúceho z LED diód, aby sa zabránilo poškodeniu očí.
 - V nasledujúcich prípadoch lampu okamžite odpojte od zdroja elektrického prúdu a už ju viac nepoužívajte:
 - poškodený elektrický kábel, poškodený konektor
 - keď je noha lampy vlhká alebo mokrá
 - pri poškodeniach na flexibilnom ramene lampy alebo na vonkajšom kryte
 - keď z lampy vystupuje para alebo iskry
 - keď jednotka LED diód bliká alebo je poškodená
- Technické údaje**
- Svetelný tok (Ra>): >80
 - Svetelný výkon (lm/w): 68 LM/W
 - Svetelný tok (lm): 320lm±10%
 - Výkon vo wattoch (W): 4,8W±10%
 - Vstupné napätie: DC 12V / 0,5A
 - Počet LED diód: 24
 - Teplota farby (K): 5000-6200
 - Intenzita svetla (35 cm): 1000Lx±10%

Batterien, Akkus und Elektrogeräte dürfen nicht in den Hausmüll! Jeder Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, alle Batterien, Akkus und Elektrogeräte, egal ob sie Schadstoffe enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/seines Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können. Batterien und Akkus bitte nur im entladenen Zustand abgeben!

Batteries, rechargeable batteries and electrical devices must not be disposed of with the normal household waste! All consumers are legally obliged to submit all batteries, rechargeable batteries and electrical devices, whether they contain pollutants or not, to a collection point in their com-

munity or district or to return them to a dealer, so that they may be disposed of an environmentally compatible way. Only submit batteries and rechargeable batteries in a discharged state!

Les piles, les accumulateurs et les appareils électriques ne doivent en aucun cas être éliminés avec les ordures ménagères ! Que les piles, accumulateurs et appareils électriques contiennent ou non des substances toxiques, tout utilisateur est tenu en vertu de la loi de les remettre à un service de collecte de sa localité/de son quartier ou au commerce afin qu'ils puissent être éliminés en conformité avec les impératifs de protection de l'environnement. Ne remettre les piles et les accumulateurs qu'une fois qu'ils sont épuisés !

Batterijen, accu's en elektrische apparaten mogen niet bij het huisvuil! Iedere consument is wettelijk verplicht om batterijen, accu's en elektrische apparaten, of ze nu schadelijke stoffen bevatten of niet, bij een inzamelpunt in zijn gemeente/stadsdeel of in de winkel in te leveren, zodat ze op milieuvriendelijke wijze kunnen worden verwijderd. Lever batterijen en accu's alleen in wanneer ze ontladen zijn!

Kasta aldrig batterier, ackumulatorer eller elektriska apparater i de vanliga hushållsoporna! Konsumenten är enligt lag skyldig att lämna in alla batterier, ackumulatorer och apparater, oavsett om de innehåller skadliga ämnen eller ej, till kommunens insamlingsställe eller att lämna tillbaka dem till den affär, där de har inköpts. På så sätt kan batterierna tas omhand på ett miljöriktigt sätt. Tänk på att batterier ska vara fullständigt tomma innan de kastas!

Baterii, akumulatorków i urządzeń elektrycznych nie należy wyrzucać wraz z odpadami domowymi! Konsumentami są ustawowo zobowiązani do dostarczenia wszystkich baterii, akumulatorków i urządzeń elektrycznych do punktu zbiorczego w gminie, dzielnicy lub punkcie handlowym, bez względu na to, czy zawierają one substancje szkodliwe, w celu zagwarantowania ekologicznego usunięcia tego rodzaju odpadów. Należy dostarczać tylko i wyłącznie wyładowane baterie i akumulatorki!

Baterie, akumulátory a elektrické přístroje nevyhazujte do domovního odpadu! Každý spotřebitel je ze zákona povinen odevzdávat veškeré baterie, akumulátory a elektrické přístroje (ať už obsahují škodlivé látky, či nikoli) na sběrném místě ve své obci / městské části nebo v obchodě, aby je bylo možné ekologicky zlikvidovat. Baterie a akumulátory odevzdávejte jen ve vybitém stavu!

Batérie, akumulátory a elektrické přístroje nepatria do domáceho odpadu! Každý spotrebiteľ je zo zákona povinný všetky batérie, akumulátory a elektrické prístroje, bez ohľadu na to, či obsahujú škodlivé látky, odovzdať v miestnej zberni alebo špecializovanej predajni, aby mohli byť následne postúpené na ekologickú likvidáciu. Odovzdávajte iba vybité batérie a akumulátory!



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr